חסידישע מאכטער

אריגינעלער ראמאן אויס דעם פוילישן - חסידישן - אידישן לעבן

פאעזיעל נ. שיינען פארן „אידישן זשורנאל"

פון י. ר—ם

(120-טע פארזעצונג)

[illegible] אויראטע קינדער. זי. ווייסט אז [illegible] דער איינסטער, ער איז דאך [illegible] ביי די עלטערן, און [illegible] זי זעהט אויך [illegible] זי האט אויך נע־[illegible] הערט אז דאס נעשעפט איז צונעמאכט, אזוי אז אויך דארט איז ער ניטא, און זי האט דערפאר דאס רעטעניש זיך ניט געקענט לעזען.

אויך זי האט פארשטאנען אז עפעס האט פאסירט. דאס וואס זי פארהרט זעהן דעם חתן איז ניט דערפאר ווייל איהר פאטער וויל אזוי. זי האט איהם אויך ניט געגלויבט, אז ער נעהמט זי מיט, אום זי זאל זיך אויסקלייבען כלה מתנות. זי האט פארשטאנען אז עפעס איז פארגעקומען דארט ביים רבין, וואו תנאים האבען באראדט זיין, און זי איז דערפאר אזוי ביינערע געווען צו זעהן איהר חתן.

דאס עסען איז איהר דערפאר ניט איינגעגאנגען. זי האט זיך ניט גע־קענט צוריהרען צו קיין זאך. איהרע פאנטאזיעס האבען שוין גענומען ארבייט־טען מעהר וויפיעל זיי זיינען אומשטאנד געווען.

געוויס געהט מען מיך פארשלייערען, מיט א אליקע אדער מיט א קראנקען, וועלכען מען וויל מיר צייגען פאר די תנאים, איך וועל בלוין אויף איהם א קוק געבען, אום נאכהער זאל איך קיין טענות ניט האבען אז איך האב ניט גע־וואוסט.

זי האט געזוכט, פיל־לייכט וועט זי א פאטאגראפיע באקומען, אדער זעהן ערגעץ וואו זי זאל זיך קעגען שאפען א באגריעף וועגען איהר חתן, אבער אלעס איז געווען אומזיסט.

די מחותנ'טע האט עס אנגענומען אלס מיער פונם וועג. זי האט איהר פרובירט געבען עטליכע לייכטע זאכען, אבער שיינדעלע האט זיך קאטעגאריש עטזאגט פון עפעס אנריהרען.

נאך'ן עסען האט מען גענומען צייגען דער כלה דאס מעבעל פון הויז. פארשיעדענע אויסגעגעהטע זאכען, וואס האבען זיך געפונען אין הויז אלס מתנות פון די געוועזענע כלות, ווי אויך אנ־דערע אנטיקען וועלכע שיינדעלע האט ערשט געזעהן צום ערשטען מאל.

שיינדעלע האט זיך ארומגעדרעהט ווי א צוטיטעלטע. דאס ארומגעהן ארום איהר, דאס לאסטשען זי, דאס נאכקוקען, איז איהר גלייך געווארען אי בעדריסיג. זי האט זיך דערפיהלט ווי זי וואלט געפאנגען געווארען פון איטיצען און זי האט חרטה געקריגען אויף איהר אפהרען.

טיעף אין הארצען האט זיך ביי איהר א שטארקע בענקשאפט דערפיהלט צו הירשלען. זי האט פארגליכען איהר צוי־טאנד צו הירשעלס, און זיך זעלבסט געשטעלט די פראגע וואו איז ער?

איך דרעה מיך ארום אין לוקסים און אפרגעניגען. מען היט מיין יעדע באוועגונג. איך דארף בלויז זאגען און עס וועט געשאפען ווערען. דראגענען ער דרעהט זיך ערגעץ ארום אויף דער וועלט עלענד, ארים און טרויעריג מיר.

אויף איך בין פון דער היים אוועק. אויך מיינע עלטערען זיינען יעצט ניט מיט מיר. דאך ווער איך געלאסטשעט און געצערטעלט פון א פריי וועלכע איז צו מיר ווי א מוטער. באקום איך פריינדליכע בליקען פון איבעראל. ער אבער? זיין שיקזאל איז א פארזעלד־טער. זיין וועלט איז א פארשפעלטע, און ווער ווייסט ווי דאס הארץ זיינס ווערט איהם צוריסען פאר וועהטאג, ווי־סענדיג אז איך בין יעצט געפאהרען צו א חתן.

דער טאג איז אוועק מיט פלייעדעריען אין נארישקייטען. מיט עסען און טרינקען ערשט ווען עס איז נאכט געווארען, האט שיינדעלע באמערקט ווי מען נעהמט זיך שושקען אין הויז, קומען אויף איהר און שמייכלען. צוערשט האט זי ניט כאגריפען וואס דאס מיינט. באלד אבער האט זי זיך געכאפט אז דאס קומט גע־ווים דער חתן, און זי איז געווארען נייגעריג צו זעהן ווי אזוי. ער זעהט אויס.

(ווערט פארגעזעצט)

12 מיזענט וואר־טען אויף עלים איילענד.

ניו יאָרק, דעצ. 24.

צוליעב קריסטמעס זענען צוועלף טויזענט אמיגראנטען פארבליבען אויף עלים איילענד דארטען האלטען דעם יום - טוב קריסטמעס. ביי צוואנציג טויזענט מתנות האט מען זיי אוועקגע־שיקט. און עס איז ארגאניזירט געוואר־רען א גרויסער מוזיקאלישער און טע־אטער - פראגראם צו אונטערהאלטען די אימיגראנטען.

פ־עמיער באקומט א „רעיז"

לאנדאן, דעצ. 25

די אויסגעוועהלטע האוז און קא־מאנס קאמיטע, וואס איז באשטימט גע־ווארען צו רעווידירען די שכירות פון די מיניסטארען, רעקומענדירט דאס פרעמיער לאיד דזשארדזש'ס שכירות זאלען געהעכערט ווערען פון פינף אויף אכט טויזענט דאלאר א יאהר.

קוויטירונג

אויף א חתונה אין בני ישראל אין חיברו אימיגראנט

257 סאהא סטריט ביי החתן דוד האניג פון 181 מארקהעם סטריט צו מיס וועבער 1070 קווין סטריט וועסט געאזמעלט דורך לייזער מערסער 84 מיידזשאר סטריט סך $19.60 פאר מלחמה קרבנות וועלכע עס איז איבערגעגעבען געווארען צו דער חיב־רו אימיגראנט אייד סאסייטי.

1187 12 26

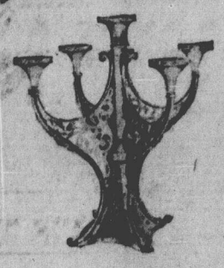
ספעשעל

פאר חתן כלה

קויפט ביי קלינג אייער ווערדינג דינג

פארגעסט ניט מיר גיבען אייך

מעריטש . לייסענס



גרויסע בארגענס אין לייכטער פון $7.00 ליכט סמענה

ריכטינג 14 ק. נאלד טשיינס גארענטירט 35 סענט א פעניוויים.

ספעשעל בארגיינס אין דייסטערס.

קלינג בראס

241 קווין סטריט וועסט

דיוון ריוויו

(דוד לעווי) פון קיעלץ, פוילען

[illegible] וועלכער איז געוועזען מענעדזשער אין ראטענבערג'ס אפים אין האמילטאן, אין דער געוועזענער סעקרעטער פון ברענטש 220 [illegible] ריוניטער רינג, לאזט וויסען דאס ער איז יעצט

[illegible] דו שיפס קאנטאר ביזנעס מיט

י. ל. שעכטער

636 בארטאן סטריט האמילטאן

[illegible] שעכטער איז געפאהרען אין אייראפא, יעצט געפינט ער זיך [illegible] קאלאמעא, גאליציען. נעקסטען מאנאט וועט ער זיין אין [illegible] פוילען, וואו ער וועט שטעהן זעקס וואכען צייט מיט מיין

פאטער משה לעווי

[illegible] דיעזע צוויי פלעצער וועט ער אטענדען צו אלע געשעפטען וואס [illegible] האבען זיך אנטערגענומען, ווי אויך צו אנדערע געשעפטען וועל־[illegible] אויך וועל איהם צושיקען.

לאנדסלייט, פריינדע און באקאנטע!

[illegible] צעצעס זיך מיט דיעזער זעלטענער געלעגענהייט. איהר קענט מיט [illegible] ראנדזשירען צו כריסטמעס אייערע קרובים און פריינדע, זיי שיקען געלד אויף דעם שנעלסטען, זיכערסטען אין בילינגסטען [illegible] די אלע זאכען קענען מיך ווייסען דאס מיין פאליסי איז צופרי־[illegible] שטעלען מיינע קאסטומער און פריינדע.

[illegible] אנהר קענט מאכען אלע אראנדזשמענטס מיט מיר שריפט־[illegible] אויף דעם טעלעפאן. אויך בין איך אין טאראנטא פון [illegible] צו צייט.

[illegible] געדענקט דעם נאמען און אדרעס

David Levy

(דוד לעווי פון קיעלץ)

636 Barton St. E., Hamilton O[illegible]

Canada

Phone Garfield 127

[illegible] געהט חתונה האבען?

[illegible] גרויסען אויסוואהל פון דרעס, טאקסידא און פראק סוטס. [illegible] צו די בילינגסטע פריזען.

[illegible] ראן כרידער 571 יאנג סטריט

טעלעפאן נארט 3270

וואלונטירן פאר אימיגראנטן קעמפען

די אידישע רעליעף אין אמיגראנטען הילפס געזעלשאפט לאזט וויסען אלע וואלונטירן, אז זייער אפיס אין 399 סאפרעדינע עוו. איז אפען יעדען טאג פון 9 פריה ביז 9 אוועגס. קומט אריין נאך אינפארמאציעס. אדער נאך מעהר רעסיטס, אדער נאך אנדערע דיסט־ריקטען.

אויך די וואלונטירן וואס האבען זיך פארשריבען און וואס האבען נאך ניט אנגענומען זייערע דיסטריקטען זוי־טען געבעטען צו קומען אין אפיס און הערט וועט איהר באקומען אייער אר־בייט. אויך ישדער איד וואס פיהלט זיך אז ער קען העלפען אדער דורכ'ן וואך אדער זונטאג, מעלדעט זיך אין אפיס אין מיר וועלען אויך אנטייל ארבייט.

1158—12—28)

דר. קואיס ווינקלער

ווינשט צו אנאסירען די

טרעפענונג

פון זיין הייקלעס און צום מעהרס־טען אפ־טו־דייט אפטיקעל פארלארס, אין

411½ יאנג סטריט

אלע מאדערנסטע אינסטרומענטען וואס די וויסענשאפט ווייסט, וועלען געבריכט ווערען צום עקזאמינירען די אויגען. אלע גלעזער וועלען געשליפען ווערען אין פלאין, פארשפארנדיג אויף דעם מיטעל־מאנס פראפיטען.

מיר וועלען הויך שעצען אז איהר וועט אונז פאטראניזירען.

טעלעפאן מיין 1719.

דר. סינגעל

דענטיסט

425 בלוה סט. וועסט

קארנער ראבערט סטריט

טעלעפאן קאלעדזש 2820

יעקב מ. בענעט

(פון בענעט און קעמעראן)

באריסטערס, סאליסיטערס, נאטאריעס א. ז. וו.

2901 דאנדעס סט. וועסט טאראנטא

טעלעפאן דזשאנקשאן 9077

וואוינונג טעלעפאן דזשאנקשאן 983

דר. מ. פערלמאן

דענטיסט

341 באטהורסט סטריט.

טעלעפאן קאלעדזש 5720

ניט אכטונג אויף דער גרויסער עלעק־טרישער שילד.

ברידזש ארבייט צו מעסיגע פרייזען.

מאנען אין אוועגס.

דר. מ. פיוניק

דענטיסט.

שטערלאנג געסטרעשאן פון צייטן קאר. קווין ווסטריינג עוו. רום 3.

טעלעפאן ארלייד 4067.

טעלעפאן ארלייד 5615

דר. מ. קייטס

דענטיסט

218½ קווין וועסט

(קאר. מיקעל סטריט.)

טאראנטא.

דר. ב. לאנדוי

דענטיסט

אפיס

דאנדעס קאר. ספעדיינע

קאלעדזש 6078

אלע מאנטאנע

צו פארענטען פלעטס פאר מאכר געקשווירינג אדער לייכטע ווערהאווזעס, אכפרענען 75 דאנדעס סטריט איסט. קארנער דאנדעס און באנד סטריט.

צו פארענטען א הויז אדער פלעט מיט אלע קאנוויניענס, ביליג רענט נאכ־ערענען 168 דזשיסאנט סטריט וועסט, טעלעפאן אדעלייד 5376.

1403—12—31

צו פארענטען א שעהנע נעפארניש־טע רום מיט אלע קאנוויניענס, אויך א טעלעפאן נוט פאר צוויי יונגע לייט. נאכ־ערענען 91 ווילקאקס סטריט. פאן קאר־ עוויש 3297 W

א גוטע סטאר מיט א וואוינונג צו פארענטען קארנען יורק און דאנדעס איינענטימער נעהמט זיך אונטער אויס־וויפיקסען אין גוטע קאנדישאנס. נאכ־ערענען 65 גרענדזיש עוועניו.

14012

צו פארענטען א הויז פון זיבען רומס מיט פיקטשורס, א טעלעפאן, און אלע מאדערנע קאנוויניענס, דער אפסטעדס איז פארענען. עס איז אויך דא קוילען. נאכערענען 36 ליפינגקאט סטריט. טעלע־פאן קאלעדזש 197

14005—12—27)

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס מיט אלע קאנוויניענס. פאסט פאר א קאפעל. נאכערענען 34 סאליוון סט.

4008—12—27)

צו פארענטען א פראנט רום, טעלע־פאן און אלע קאנוויניענס, אויף א גא־ראדזש 15 ביי 18. דער אפסטערז איז גוט פאר סטאראדזש. אלע קאנוויניענס. נאכערענען 480 דאנדעס סט. וועסט מר. גרין, טעלעפאן קאלעדזש 8966

צו פארענטען א פלעט פון 3 רומס מיט עלעקטריק און אלע קאנוויניענס אין 53 באנדען סטריט.

14017

צו פארענטען א פלעט פון 3 אדער 4 רומס מיט אלע קאנוויניענס, עלעקטריק און סטים היטינג. נאכערענען 10 גרייגדזש עוו.

3997—12—26)

צו פארענטען א פלעט פון 2 אדער 3 רומס. אלע קאנוויניענס, גוטע באהאי־צונג. רענט נישט טייער. נאכערענען 83 יוראן סטריט.

3999—12—26)

א פלעט פון 3 רומס צו פארענטען מיט אלע קאנוויניענס. סעפרעט נעז מיטער און עלעקטריק פיקטשורס. 3 מע־נינג עוו. גלייך אריינצומופען.

4009—12—27)

צו פארענטען א פלעט פון 2 אדער 3 רומס. גוטע באהייצונג, סעפרעט נעז; מען קאן קאכען אין האל. רענט זשאר ביליג. נאכערענען 53 הוידמער סטריט.

צו פארענטען א פארנישט פראנט רום ביי א יונגע פאר פאלק. נאכערענען 7 דענסיאן עוועניו.

4011 12 27

צו פארענטען אן ערשטען פלעט מיט אלע מאדערנע איטפרוווומענטס, אויף א גאראדזש פאר אן אוטאמאביל אויב גע־ברויכט. נאכערענען קאלעדזש 8843 אדער 243 בעווערלי סטריט.

14016—12—28

איך זוך לעסענס

א יונגערמאן וואס האט פאר די לעצטע 7 יאהר געלערענט מיט קינדער אין די גרעסטע תלמוד תורה'ס מיט אלע קלאסען קינדער ליטעראטור און פוילישן איז ווילינג צו געבען לעסאנס אין פריוואט הייזער אין אידיש אויף אין העברעאיש פאר די בילינגסטע פריזען. נאכערענען 257 קווין סטריט וועסט ביי מר. ווייגבערג.

984—12—27)

אויפמערקזאם

צו אלע פרויען און מעגער פון טאראנטא. מיר די פירמא סוויען און קאמפאני פון 608 דאנדעס סט. וועסט, האבען ערפענט אן ערשטע קלאסע

הער דרעסינג פארלאר

וואו איהר קענט קריגען געמאכט פאר־שיעדענע סטייל און לוידיעס און מע־נער פארוקען און צעג, ווי אויך פאר־שיעדענע קאסמעטיק, ווי פערפיום און פאודערס א. ז. וו. מיר ספעציאליזירען אין פארבען. גרויע האר אויפ'ן נאטירלי־כען קאליר, ווי איהר האט געהאט אין דער יוגענט. אויך גיבען מיר ספעציעלען אטענשאן צו די, וועלכע האבען געלי־טען פון דער פלו אדער אנדערע קראנק־הייטען. מיר סטאפען אייערע האר פון אויפפאלען, מיר פיקסען און קעמען שייטלען. מיר נעהמען אן אייערע אייכי־נעפאלענע האר, און מיר מאכען פון דעם צעפ און פארשיעדענע סטייל.

האפענדיג דאס יעדער וועט זיין צו־פריעדען, ווענט איהר גיבעטען קומען צו זעהן אונזער סטאק, גארענטירט פאר גוטע ווארע צו בילינג־פריזען. ספעציע־לער פריז פאר די אידישע הער דרעסערס פון קאראנטא.

מיט אכטונג.

סווען און קאמפאני, 608 דאנדעס סטריט וועסט.

14002—12—31

ביזנעס פלעצער פון צו פארקויפען

אלע איבערגעלאזענע סוטס און אווערקאוטס פון אונזערע דרייסיג בראנץ־שעם איבער נאכן קענערע, וועלען אויס־פארקויפט ווערען צו $14.00 א שטיק. איינגעגעבען פאר הויזען צו $3.95, $3.95 בא־זונ־דערע וועסטען צו $1.50. אין פיעלע פא־לען זענען אט דיעזע פריזען צוויי דרימעל וועניגער ווי זייער פאקטישע ווערט. סוהרים־בארפען קויפען, דיעזע מחורה און ווי וויעדער פארקויפען צו זייערע קאס־טימערס. קלוגע מענער וועלען קויפען צוויי און דריי סוטס און אויבערערעץ צו דיעזע פריזען.

צום אויספארקויפען אין 282 יאנג סטריט, ענגליש און סקאטש וואולען קאמפאניע.

1052—12—30)

צו פארקויפען 6 שכיידער מאשינען מיט טייבלס און טשערס, דער ערשטער אפער וועט עקספעפטעט ווערען 168½ מיקאל סטריט.

14001—12—26)

קווין סטריט סטאר בארגיין

עס איז נאך געבליבען די לעצטע פון די דריי סטארס וועלכע מיר האבען געהאט צו פארקויפען אין קווין סטריט אויף דער נארטה זייט צווישען מענינג און קלערסאנט. די סטאר מיט גלייך פארקויפט ווערען. וועגדעג זיך צו מר. בענעט, 2786 דאנדעסט סט. וועסט טע־לעפאן דזשאנקשאן 4454.

1170—23—26)

איין ערשטע קלאס דרעס עקס־טשענדז שאיבערצוגעבען אין א וואונדער־בארען ביזנעס קארנער. אורזאכע פון פארקויפען, פארטערשיפ. נאך איינצעל־הייטען שרייבט „זשורנאל" באקס 519

1164—12—26)

צו פארקויפען א מענס פאר־לייגד קאט אין בעסטען קאנדישאן, אזוי גוט ווי ניי. נאכערענען 531 דאנדעס סט. וועסט.

4006-12-26)

צו פארענטען א גוטען גרויסען גא־ראדזש פאר 2 קארס. נאכערענען 478 דאנדעס סט. וועסט.

14007-12-26)

איבערצוגעבען א סטאר מיט רומס מיט א קליינעס סטאק דריי־גודס. א ליעס פאר 2½ יאהר. איבערצוגעבען מיט אדער אהן סטאק. איינגעפיקסטע עלעק־טריק מאשינען. מיט אלע קאנוויניענס. זיך ווענדען מיט 804 דאנדעס סט. וועסט.

4004—12—27)

איבערצוגעבען א גראסערי סטאר און פיקטשורס וועלכע טוט גוטע ביזנעס. אורזאכע פארטנערשיפ. נאכערענען 53 סאליוון סטריט.

3978—12—27)

צו פארקויפען אן איינגעטרייטע קלאדינג סטאר אין עקזיסטענט 17 יאהר, אין בעסטען געגענד, מענשען האבען גע־מאכט גרויסע געלט דארטען. מיט פאר־קויפט ווערען. בעסטע טוירמס, מר. דייוויס, 56 יארק סטריט.

3979—12—26)

גראסערי און בוטשער פיקטשורס צו פארקויפען אויך א העפי טאט סטאק צו פארקויפען. 73 יוראן סטריט, קאר־נער דאנדעס. קאל. 7054

4018—12—31

האמילטאנער פרעסינגס מאשינס צו פארקויפען, נאכערענען סיטי דיי ווארקס 349 קאלעדזש סטריט, טעלעפאן קא־לעדזש 2628

1181—12—27

געפונען אין גאלדבערגס דעסטאראנט אויף 63 עליזאבעט סטריט א 14 קערעט נעקלייס. ווער עס האט פארלארען זאל זיך ווענדען צום אויבען דערמאהנטען אדרעס.

14015 12 28

ווען איהר דארפט

אן אויטאמאביל צו דעלייווערען פאר סעלס, פאהרען ערגעץ, אדער טון אנ־דערע ארבייטען. דאן טעלעפאנירט קאלעדזש 6457 וו. און איך וועל זיין ביי אייך אין עטליכע מינוטען שפעטער, איהר דארפט בלויז לאזען גוויסען אייער ריכטיגען אדרעס.

נעדענקט דעם טעלעפאן. קא־לעדזש 6457.

פאטראניזירט די איינציגע אידישע ווינדאו קלינינג קאמפאניע

מיר אטענדען צו אלערהאנד חוץ. פענסטער, שפיגעס און סטאר קלינינג בעסטע ארבייט פון די בילינגסטע פריי־זען. מיר מאכען קאנטראקטען מו־נאטליך און יעהר־ליך. 10 טעראלי סטריס, טעלע־פאן ארעל. 3087

אוועגרען און ווס מובים טעלעפאן־גירט קאל. 5619.

NEW YORK WINDOW CLEANING COMPANY. 10 TERAULEY ST.

אלעמאנירט פרעלייד פון

מאר מעסענדזשער.

אלע סארטען שטרעמפ געשארפס און שליפען פון 10 סענט און הערער. אלע סארטען ריוזערס. בלוירס געשארפט. אויך די געוועהנליכע ריוזערס געשארפט און געשליפען און אנגיינגעשטעלט ווי־ען הענגטלאדר צו בייזערס.

מיר קוטען נאך דער פרעמיום.

די אלבערט שארפער ריוזער

180 באטהורסט סט. טאראנטא, אנט.

רופינג. ווילליאם סאלטער, 152 בלוי סטריס, ארדעלייד 1098, דזשעראלד 496

1061—12—28)

הויז רעפער קא. לימיטעד.

4—152 בעי סטריס

מיר קוטען איבער און פארריכטען אלעס נויטיגעס אויף בילדינגס פון סעלער ביז'ן דאך.

טעלעפאן ארעלייד 1098

1061—12—28)

האפמאן פייערהענגער

פיינס און פייערס צו די ווינטער פריזען, 1 אלסטער סטריס, טעלעפאן קאלעדזש 3023.

13931—1—14)

מיר רעפיירען אלע סארטען סטאוס און קלינען פארניסעס צו די בילינגסטע פריזען. מיר מאכען אייער אלטען סטאוו אויסקוקען ווי ניי. 80 דזשעראלד סט. וועסט. טעלעפאן ארעלייד 5198 W

13505—1—1)

דעכער פיקסען.

מיר מאכען נייע גרעוועל דעכער און פיקסען אלטע. מיר מאכען רינוועס און פארשיעדענע בלעכער ארבייט. גוטע באהאנדלונג, גלייך אטענדעט. אלע ארבייט־טען גארענטירט און צו די בילינגסטע פריזען.

אימפיריאל רופינג און טינסמיטינג קא. 95 עלם סטריס. טעלעפאן אדע־לייד 7631.

3771—12—24

דעכער פיקסען.

מיר מאכען נייע גרעוועל דעכער און פיקסען אלטע, און פוירנס ארבייט. גלייך אטענדעט צו די בילינגסטע פריזען. אלע ארבייט איז גארענטירט, די דזשע־נעראל רופינג און טינסמיט קא. 374 אסינגטאן עוועניו, פאן קאלעדזש 677.

א הוסט איז א סימן פון קו־מענדער ערנסטער געפאהר

באפרייט זיך פון דעם גלייך פון א דאזע פון „דר. מייסיס קאף באל־זאם". קיין אנדער מעדיקאמענט גלייכט זיך צו דעם, אבסאלוט גא־ראנטירט. פרייז 35 סענט. צו באקו־מען בלויז ביי

Claude J. Halloran

באאמיסט.

202 Dundas W. Cor. Centre Av.

טעלעפאן ארעלייד 1281.

קאהען און סאהען

באריסטערס, און נאטאריס פובליק

א. א. ווו.

סאן לייף בילדינג

60 וויקטאריא סטריס.

מעין 2684.

אברהם קאהען הילקרעסט W 4855

סעמויעל קאהען דזשאנקשאן 2619.

סיטי דיי ווארק

349—351 קאלעדזש סטריס.

מיר נעהמען אן ארבייט צו קלינען, פארבען און ריפעירען. אונזער טראק ווערט קומען צו אייך ווען איהר וועט אונז טע־לעפאנירען.

מיר רענטען אויך פול דרעס סוטס און סילק העטס. טעלעפאנירט קאלעדזש 2628.

מעשעל סייק

אזוי ווי מיר האבען א גרויסען סטאק פון פארשיעדענע דזשולערים, סילווער - ווער, קאט גלעז, לייכטער, פרענטש איינווערי סעטס. אויך א שעה־נעהם אויסוואהל פון דייאמאנדס אלעס פון 25 ביז 50 פרא - צענט בילינגער. איהר מעגט זיך ערלויבען צו קומען און איבערצייגען זיך אז 14 קעריט גאלד ריסט וואטש פאר $20.00

אייער פרייגט מעש

145½ קווין סטריט וועסט

טעלעפאן ארלייד 3588.

וועגן איהר קויפט אן ארבייט

סעל דערמאנט דעם „אידישען זשורנאל"